

Useful phrases: Enquiry

Opening

We refer to ...	Wir beziehen uns auf ...
We understand/note/learn from ...	Wir ersehen / entnehmen...
Your advertisement in the ... of ...	Ihrer Anzeige in ... vom ...
Your leaflet/broschure No ...	Ihrem Informationsblatt/Prospekt Nr...
Your sales literature / publicity material	Ihrem Informationsmaterial
That you produce/export	Daß Sie ... produzieren/exportieren
That you have a wide range of ...	Daß Sie ein großes Sortiment von ... haben
Your company has been recommendet by	Ihr Unternehmen wurde (uns) empfohlen von

Particular

We are a leading importer/wholesaler (of)	Wir sind ein führender Importeur/Großhändler ...
We are planning to ...	Wir planen, ...
Extend our range of ...	Unser Sortiment von ... auszuweiten
Introduce new products/goods	Neue Produkte am Markt einzuführen
We are interested in ...	Wir sind interessiert an
We would like to know more about ...	Wir möchten gern mehr über ... erfahren
Please state/quote your....	Bitte nennen Sie Ihre ...
Most favourable prices and terms	Günstigen Preise und Bedingungen.
Terms of delivery and payment	Lieferungs- und Zahlungsbedingungen
The earliest date of delivery	Den frühesten Liefertermin
Could/Would you please send us/let us have	Könnten würden Sie uns bitte ... senden?
Your quotation for ...?	Ihr Angebot für ...
Your latest/current catalogue/price list?	Ihre(n) aktuelle(n) Katalog / Preisliste
A sample of your product?	Ein Probeexemplar Ihres Produkts
If your prices / terms ...	Wenn Ihre Preise/Bedingungen ...
Are competitive	Wettbewerbsfähig sind ...
Meet/come up to our	Unseren Erwartungen/Anforderungen
expectations/requirements	entsprechen...
Would you be prepared to ...	Wären Sie bereit, ...?
Grant us a ... % discount?	Uns ... % Rabatt zu gewähren?
Produce to specification?	Nach unseren Plänen zu fertigen?
We usually place large orders/regular orders	In der Regel erteilen wir umfangreiche/regelmäßige Aufträge
We expect a quantity discount of ... %	Wir erwarten einen Mengenrabatt von ... %
Your products will sell well in ...	Ihre Produkte werden sich in ... gut verkaufen

Closing

We look forward to ...-ing ...	Wir freuen uns (dar)auf ...
We hope to ...	Wir hoffen, ...
Her from you in the near future	In naher Zukunft von Ihnen zu hören.
Receive your answer/reply soon	Ihre Antwort bald zu erhalten.